

TORDON[®] 30,4 SL

HERBICIDA - PIRIDINA, FENOXIACÉTICO
PICLORAM, 2,4-D

¡ALTO! LEA LA ETIQUETA Y EL PANFLETO ANTES DE USAR EL PRODUCTO,
CONSULTE AL PROFESIONAL EN CIENCIAS AGRONÓMICAS

Composición química:

	% m/v
4-amino-3,5,6-trichloropyridine-2-carboxylic acid	6,40
(2,4-dichlorophenoxy) acetic acid	24,00
Ingredientes inertes	84,60

Contiene: 304 gramos de ingrediente activo por litro de producto comercial.

ATENCIÓN

ANTÍDOTO: NO TIENE.

DENSIDAD: 1,15 g/mL a 20 °C

**ESTE PRODUCTO PUEDE SER MORTAL SI SE INGIERE O SE INHALA.
PUEDE CAUSAR DAÑOS A LOS OJOS Y A LA PIEL POR EXPOSICIÓN.**

NO ALMACENAR ESTE PRODUCTO EN CASAS DE HABITACIÓN.



**MANTÉNGASE BAJO LLAVE FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS, PERSONAS
CON DISCAPACIDAD MENTAL, ANIMALES, ALIMENTOS Y MEDICAMENTOS.**

FORMULADOR: Corteva Agriscience de Colombia S.A.S.,
A.A. 2888, Mamonal Kilómetro 14, Cartagena, Colombia. Tel.: (605) 693 2800

**™ ® Marcas registradas de Corteva Agriscience y de sus compañías afiliadas.
© Corteva.**

TORDON[®] 30,4 SL

USO AGRONÓMICO:

Herbicida sistémico para uso agrícola.

MODO Y MECANISMO DE ACCIÓN:

El **TORDON[®] 30,4 SL** es un herbicida sistémico a base de picloram y 2,4-D para el control selectivo de malezas de hoja ancha o perennes, dicho herbicida bloquea el proceso normal de crecimiento, lo cual conlleva a la pérdida de la función de las raíces, bloqueo del floema, inhibición de la fotosíntesis y finalmente la muerte.

EQUIPO DE APLICACIÓN:

Antes de aplicar asegúrese de que el equipo de aplicación esté en buenas condiciones de uso, sin fugas y calibrado. Para arroz, si se aplica vía aérea utilice de 50 a 100 litros de caldo/ha, según sea el caso, si se aplica por vía terrestre utilice hasta 400 litros de caldo/ha con boquilla N° 8002 S. S.

Aplíquese a presiones bajas de 1,4 - 2,1 kg/cm² (20-30 lb/pulg²) preferiblemente con la temperatura de 20 a 30° C. Este producto es corrosivo a acero.



FORMA DE PREPARACIÓN DE LA MEZCLA:

Llene hasta la mitad el tanque de mezcla, agregue la dosis de **TORDON[®] 30,4 SL**, agite y termine de llenar con agua y agite. Para un óptimo desempeño del producto el pH del agua debe oscilar entre 6,5 y 8.

Una vez realizada la aplicación se debe lavar el equipo.



INTERVALO DE APLICACIÓN:

Se recomienda revisar las observaciones que se encuentran en el cuadro para cada cultivo.

INTERVALO ENTRE LA ÚLTIMA APLICACIÓN Y LA COSECHA:

En pasturas esperar al menos 30 días antes de cosecharlo.

INTERVALO DE REINGRESO AL ÁREA TRATADA:

Espere un lapso de 1 día, o en caso contrario utilice el equipo de protección completo.

TORDON® 30,4 SL

RECOMENDACIONES DE USO:

PAÍS	CULTIVO	MALEZA	DOSIS	OBSERVACIONES
Nicaragua	Caña de azúcar, Saccharum officinarum	Espino blanco, Acacia sp. Cornisuelo, Malva sp. Frijolillo, Cassia sp. Golondrina, Euphorbia sp.	1,5-2,5 L/ha	Aplicarlo en post-emergencia solo o en mezcla con los herbicidas convencionales utilizados en este cultivo. Volumen de aplicación es de 200 l/ha (140 l/mz) de agua. Para mejores resultados utilice Kaytar Act 26 SL a dosis de 0.1 a 0.15%.
	Arroz, Oryza sativa	Escobilla, Sida acuta Chipilin de monte, Crotalaria sp. Platanillo, Canna sp.	1-1,5 L/ha	Postemergencia: Utilice la cantidad de agua de acuerdo al equipo de aplicación a usar, ya sea terrestre o aéreo. Para mejores resultados utilice Kaytar Act 26 SL a dosis de 0.1 a 0.15%.
	Maíz, Zea mays		1-1,5 L/ha	Aplicarlo en siembras continuas de maíz, o esperar después de aplicado al menos un ciclo de cultivo para rotar con cultivos de hoja ancha. Para mejores resultados utilice Kaytar 26 SL a dosis de 0.1 a 0.15%.
	Pastos		5-6 L/ha	Utilice de 200-400 l/ha (140-280 l/mz), de agua para aplicación terrestre y de 50-80 l/ha (35-56 l/mz), de caldo para aplicación aérea. Para mejores resultados utilice Kaytar Act 26 SL a dosis de 0.1 a 0.15%.
Honduras Costa Rica Panamá Guatemala	Caña de azúcar, Saccharum officinarum	Espino blanco, Acacia farneciana Cornisuelo, Acacia cornigera Malva, Malva cristata Víbora, Asclepias curassavica Pie de venado, Bahuinia exciva	1,5-2,0 L/ha (1-1,4 L/mz)	Aplicarlo en post-emergencia solo o en mezcla con los herbicidas convencionales utilizados en este cultivo. Volumen de aplicación es de 200 l/ha (140 l/mz) de agua. Para mejores resultados utilice Kaytar Act 26 SL a dosis de 0.1 a 0.15%.
	Arroz, Oryza sativa	Carboncillo, Calliandra spp. Platanillo, Canna indica Cafesillo, Caseaha javitensis Frijolillo, Cassia tora	0,2-0,5 L/ha (0,14-0,35 L/mz)	Postemergencia: Utilice la cantidad de agua de acuerdo al equipo de aplicación a usar, ya sea terrestre o aéreo. Para mejores resultados utilice Kaytar Act 26 SL a dosis de 0.1 a 0.15%.
	Pastos	Escobilla, Sida acuta Chipilin de monte, Crotalaria retusa Golondrina, Euphorbia densiflora Guácimo, Guazuma umdoli Bijahua, Helicohia bihai	2-4 L/ha (1,4-2,8 L/mz)	Utilice de 200-400 l/ha (140-280 l/mz), de agua para aplicación terrestre y de 50-80 l/ha (35-56 l/mz), de caldo para aplicación aérea. Para mejores resultados utilice Kaytar Act 26 SL a dosis de 0.1 a 0.15%.
	Pastos En troncos, tocones y cepas	Guanacaste blanco, Pitcolobium dulce Chile de perro, Polygonum punctatum	3-4 L/ha (2,1-2,8 L/mz)	Efectúe la aplicación cuando los arbustos se encuentren en pleno desarrollo y exista humedad en el suelo. Disuelva en 100 litros de agua y aplíquese sobre los cortes frescos. Para mejores resultados utilice Kaytar Act 26 SL a dosis de 0.1 a 0.15%.
Guatemala	Maíz, Zea mays		0,5-1,0 L/ha (0,35-0,70 L/mz)	Aplicarlo en siembras continuas de maíz, o esperar después de aplicado al menos un ciclo de cultivo para rotar con cultivos de hoja ancha. Para mejores resultados utilice Kaytar 26 SL a dosis de 0.1 a 0.15%.

TORDON[®] 30,4 SL

PAÍS	CULTIVO	MALEZA	DOSIS	OBSERVACIONES
El Salvador	Pastos	Dormilona, <i>Mimosa pudica</i> Viborana, <i>Asclepias curassavica</i>	3-4 L/ha (2,1-2,8 L/mz)	La aplicación de TORDON[®] 30,4 SL se debe hacer cuando la maleza se encuentre expuesta y en estado de crecimiento activo, antes de la floración. Evite aplicar el producto cuando la maleza presente estrés causado por deficiencia de humedad u otros factores. El volumen de aplicación debe oscilar entre 300 y 400 L/Ha, de tal forma que se logre alcanzar un adecuado mojado del follaje de la maleza.

FITOTOXICIDAD:

No es fitotóxico a las dosis y a los cultivos recomendados en esta etiqueta. Por deriva daña cultivos susceptibles como: papa, papaya, tomate, chile y otros cultivos anuales y perennes de hoja ancha.

COMPATIBILIDAD:

Es compatible con herbicidas post-emergentes como paraquat, diuron, propanil, atrazina, ametrina.

TORDON® 30,4 SL

PRECAUCIONES Y ADVERTENCIAS DE USO:

NO ALMACENAR ESTE PRODUCTO EN CASAS DE HABITACIÓN. MANTÉNGASE BAJO LLAVE FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS, PERSONAS CON DISCAPACIDAD MENTAL, ANIMALES, ALIMENTOS Y MEDICAMENTOS.



UTILICE EL SIGUIENTE EQUIPO DE PROTECCIÓN AL MANIPULAR EL PRODUCTO, DURANTE LA PREPARACIÓN DE LA MEZCLA, CARGA Y APLICACIÓN: GUANTES Y BOTAS DE HULE, MASCARILLA, SOMBRERO, PROTECTOR DE OJOS, PANTALÓN Y CAMISA DE MANGA LARGA Y DELANTAL DE MATERIAL IMPERMEABLE.



ALMACENAMIENTO Y TRANSPORTE:

No transporte ni almacene este producto con alimentos, forrajes, medicamentos, ropa y utensilios de uso doméstico y pecuario en general. Tanto en el transporte como en el almacenamiento procure que no esté el producto con ningún tipo de herbicida. Almacénesse bajo llave, en un lugar fresco y seco; alejado del calor. Los residuos sin usar deben guardarse en su envase original debidamente cerrado y procurando que su etiqueta se encuentre bien adherida.

NO COMER, FUMAR O BEBER DURANTE EL MANEJO Y APLICACIÓN DE ESTE PRODUCTO. BÁÑESE DESPUÉS DE TRABAJAR Y PÓNGASE ROPA LIMPIA.



SÍNTOMAS DE INTOXICACIÓN:

Una exposición excesiva puede irritar el tracto respiratorio superior (nariz y garganta). Puede producir una irritación moderada en los ojos.

Puede producir una ligera lesión en la córnea. Un breve contacto es esencialmente no irritante para la piel. Una exposición prolongada puede causar una leve irritación en la piel con enrojecimiento local.

La ingesta accidental de pequeñas cantidades durante las operaciones normales de mantenimiento no debería causar lesiones; sin embargo, la ingesta de grandes cantidades puede causarlas.

PRIMEROS AUXILIOS

EN CASO DE INGESTIÓN: No induzca al vómito. Lleve de inmediato el paciente al médico o centro de salud más cercano. Lleve la información disponible del producto (etiqueta o panfleto).

EN CASO DE CONTACTO CON LA PIEL: Quite la ropa contaminada, lave inmediatamente el área afectada del cuerpo con abundante agua y jabón de 15 a 20 minutos. Lleve la información disponible del producto (etiqueta o panfleto).

EN CASO DE INHALACIÓN: Mueva a la persona a un lugar ventilado. Lleve de inmediato el paciente al médico o al centro de salud más cercano. Lleve la información disponible del producto (etiqueta o panfleto).

EN CASO DE CONTACTO CON LOS OJOS: Lávelos con agua de 15 a 20 minutos. Lleve de inmediato el paciente al médico o al centro de salud más cercano. Lleve la información disponible del producto (etiqueta o panfleto).

NUNCA DÉ A BEBER NI INDUZCA EL VÓMITO A PERSONAS EN ESTADO DE INCONSCIENCIA

TRATAMIENTO MÉDICO: Dar tratamiento sintomático.

CENTROS NACIONALES DE INTOXICACIÓN

PAÍS	INSTITUCIÓN	TELÉFONOS
Guatemala	Centro de Información Toxicológica.	(502) 2230-0807
	Centro de Intoxicaciones.	(502) 2232-0735
El Salvador	Hospital Nacional Rosales	(503) 2231-9262
Honduras	Hospital Escuela	(504) 2232-2322
		(505) 2289-4700 ext. 1294
Nicaragua	Centro Nacional de Toxicología	(505) 8755-0983
Costa Rica	Centro Nacional para el Control de las Intoxicaciones.	(506) 2223-1028
Panamá	Centro de Investigación e Información de Medicamentos y Tóxicos.	(507) 523-4948
		(507) 523-4968

TORDON[®] 30,4 SL

CUMPLA CON LAS RECOMENDACIONES DADAS EN LA ETIQUETA Y EL PANFLETO

PROTEJA EL AMBIENTE CON BUENAS PRÁCTICAS AGRÍCOLAS

PROTECCIÓN AL AMBIENTE

TÓXICO PARA AVES



TÓXICO PARA PECES O CRUSTÁCEOS



NO CONTAMINE RÍOS, LAGOS Y ESTANQUES CON ESTE PRODUCTO, CON ENVASES O EMPAQUES VACÍOS.

No es fácilmente biodegradable, no se prevé bioconcentración. Muy móvil en el suelo. Confinar el material derramado si es posible, absorber con materiales tales como: arcilla, barro, arena y barrer. Se deberá recoger en recipientes apropiados y debidamente etiquetados.

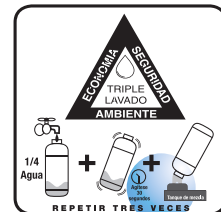
RESPETE LAS ÁREAS DE PROTECCIÓN DE RÍOS, QUEBRADAS Y OTRAS ÁREAS FRÁGILES.

NO APLIQUE EL PRODUCTO EN CONDICIONES CLIMÁTICAS QUE FAVORECEN LA ESCORRENTÍA O DERIVA DEL PRODUCTO.

ASEGÚRESE QUE LAS ÁREAS DE PROTECCIÓN DE LOS CAUCES DE AGUA ALEDAÑOS AL CULTIVO CUENTEN CON BARRERAS DE PROTECCIÓN (TALES COMO VEGETACIÓN) QUE MINIMICEN LA DERIVA DEL PRODUCTO.

MANEJO DE ENVASES, EMPAQUES, DESECHOS Y REMANENTES:

Aproveche el contenido completo del envase, cuando lo vacíe, lave y enjuague tres veces con agua limpia y agregue el resultado del enjuague a la mezcla ya preparada, inutilice los envases vacíos. Si el país cuenta con programa oficial de recolección y disposición de envases, entregue éste al centro de recolección más cercano o deséchelo de acuerdo a las instrucciones del distribuidor del producto.



EL USO DE LOS ENVASES O EMPAQUES EN FORMA DIFERENTE PARA LO QUE FUERON DISEÑADOS, PONE EN PELIGRO LA SALUD HUMANA Y EL AMBIENTE.

AVISO DE GARANTÍA

El fabricante y registrante garantizan la calidad del producto en su envase original y cerrado herméticamente. No se responsabilizan por el mal uso que se le dé o sea diferente al estipulado en este panfleto y en la etiqueta.

PAÍS	NÚMERO DE REGISTRO
Guatemala	479-14
El Salvador	AG. 95-05-228
Honduras	5-3-I
Nicaragua	DW-01-2-97
Costa Rica	1017
Panamá	1775